

کتاب الادوار فی الموسیقی

## کتاب الادوار فی الموسیقی

تألیف

صفی الدین ابوالمفاخر عبدالؤمن بن یوسف بن فاخر اورمیہ ای  
( ۶۱۳ - ۶۹۳ هـ . ق . )

بکوشش یحیی ذکاء

برسال جامع ۶ - ۱۳۸۱ هـ . ش .

اما قسم دویم که تشارك در بعض نغم است بردو قسم است مشارکات  
متساویه و متفاضله اما متساویه آن است که عدد نغمات دو دو برابر باشد با  
اختلاف بعض و متفاضله آن است که عدد نغمات برابر نباشد اما در بعض نغم  
اشترک بود اما مشارکات متساویه باختلاف مبده باشد یا باتفاق اما دوائر  
مشارک که باتفاق مبده مثل دایره راست بازنگوله که بغیر از نغمه پنجم در تمام  
نغمات مشارک باشند وهم چنین نسیم بامژدگانی و محیر با نهضت و حجازی

صاحب ادوار باحجازی است و زیرافکند باگواشت بغیر از نغمه سیم در جمع نغمات اشتراک دارند و جان فزا بامحیر که درسوای هشتم تشارک دارند و عذراء باخزان و حجازی باخوش سرا درسوای سیم اشتراک دارند و گلستان بامحیر و مهر جان بازند رود درسوای دویم تشارک دارند اما دوایر متشار که باختلاف مبداء چون زنگوله و راهوی که هر گاه نغمه ۱ را مبداء زنگوله سازند و نغمه یو را مبداء راهوی هر دو دائره بتمام نغمات متحد گردند الا یه در زنگوله و یو در راهوی و هم چنین زیرافکند و عراق چه هر گاه ۱ مبداء زیرافکند بود یج مبداء عراق در جمیع نغمات متشار کند بغیر از یو در زیرافکند و یه در عراق بر این صورت :

|   |   |   |   |   |    |    |    |          |
|---|---|---|---|---|----|----|----|----------|
| ا | د | ز | ج | ی | یج | یه | یح | زنگوله   |
| ج | ط | ج | ج | ط | ج  | ط  | یح |          |
| ا | د | ز | ح | ی | یج | یز | یح | راهوی    |
| ط | ج | ج | ج | ط | ط  | ج  | یح |          |
| ا | ج | • | ح | ی | یب | یح | یح | زیرافکند |
| ج | ج | ط | ج | ج | ب  | ط  | یح |          |
| ا | ج | • | ح | ی | یب | یح | یح | عراق     |
| ج | ج | ط | ج | ج | ب  | ط  | یح |          |

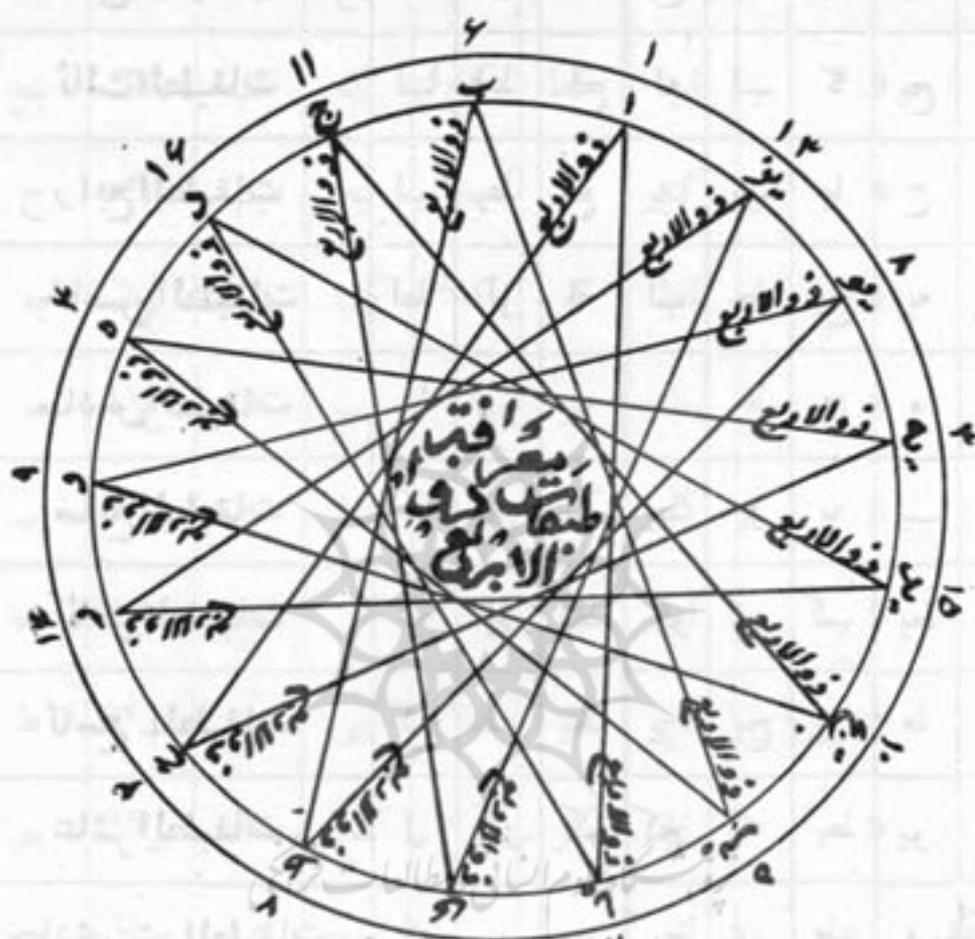
و اما متشارکات متفاضله مثل راست با اصفهان و گلستان با بهار و خوش سرا باخزان و بحاری با عذراء که فضل بعضی بر بعضی بجهت انقسام ط است در بعضی به ج ب پس بحاری عذرائی بود بلاقیه و عذراء بحاری مع البقیه و برین قیاس است حجازی اصل و عراق

### فصل

در طبقات ادوار ممکن است اینکه فرض کنیم اول ادوار را هر نغمه که بخواهی از نغمات هفده گانه که مبادی طبقات از اطراف بقیه اعتبار شود پس انحصار ندارد استخراج ادوار در طبقات بلکه از هر نغمه می توان استخراج نمود چنانکه در دور راست اول ادوار را ب قرار میدهم و حبس میکنی ب را بعد از آن باین ترتیب خواهد بود ه و ط یب ید یو یط و هم چنین در دور عشاق چنانکه ب را حبس کنیم پس از او باین ترتیب خواهد بود ح ط یب یه یو یط و بیان دوری مثلا دور راست در جمیع طبقات بر نهجی است که در جدولست و سایر ادوار برین قیاس خواهد بود



و این ادوار در غیرموضع خودش طبقات نامیده شده و طبقات بتمامه هفده میباشد بعدد نعمات که مبادی طبقات اطراف ذوالاربعات اعتبار شود و ملایمت باین اعتبار است و هشت هشت نغمه ازدا بره طرح میشود و هشتم مبداء است تا به یا رسد که مبداء هفدهم است و ازاین شکل تصور آسان گردد



پس بنا براین اول طبقات ا خواهد بود دویم ح سیم یه چهارم پنجم  
 یب ششم هفتم هشتم یو نهم و دهم یج یازدهم ج دوازدهم ی سیزدهم  
 یز چهاردهم ز پانزدهم ید شانزدهم د هفدهم یا و جداول طبقات بمبادی  
 ذوالاربعات چنان است که نموده شده است .

## استخراج طبقات عشاق بمبادی ذوالاربعات

|  |    |    |    |    |    |    |    |    |                  |
|--|----|----|----|----|----|----|----|----|------------------|
|  | ا  | د  | ز  | ح  | یا | بد | به | یح | اولی الطبقات     |
|  | ح  | یا | بد | به | یح | کا | لب | له | ثانی الطبقات     |
|  | یه | یح | کا | لب | له | لح | لط | لب | ثالث الطبقات     |
|  | ه  | ح  | یا | یب | یه | یح | یط | لب | رابع الطبقات     |
|  | یب | یه | یح | یط | لب | له | لو | لط | خامس الطبقات     |
|  | ب  | ه  | ح  | ط  | یب | یه | یو | یط | سادس الطبقات     |
|  | ط  | یب | یه | بز | یط | لب | کج | کو | سابع الطبقات     |
|  | یو | یط | کب | کج | کو | کط | ل  | لج | ثامن الطبقات     |
|  | و  | ط  | یب | یح | بز | یط | ک  | کج | تاسع الطبقات     |
|  | یح | یو | یط | ک  | کج | کو | کز | ل  | عاشر الطبقات     |
|  | ج  | و  | ط  | ی  | یح | یو | بز | ک  | حادی عشر الطبقات |
|  | ی  | یح | یو | بز | ک  | یح | کد | کز | ثانی عشر الطبقات |
|  | بز | ک  | کج | کد | کز | ل  | لا | لد | ثالث عشر الطبقات |
|  | ز  | ی  | یح | بد | بز | ک  | کا | کز | رابع عشر الطبقات |
|  | بد | بز | ک  | کا | کد | کز | کج | لا | خامس عشر الطبقات |
|  | د  | ر  | ی  | یا | بد | بز | یح | کا | سادس عشر الطبقات |
|  | یا | بد | بز | یح | کا | کد | کو | کج | سابع عشر الطبقات |

## استخراج طبقات نوی بمبادی ذوالاربعات

| اولی الطبقات |    |                  |    |    |                  |    |    |
|--------------|----|------------------|----|----|------------------|----|----|
| ا            | د  | زا               | ح  | یا | یب               | یه | یح |
| ح            | یا | بد <sup>۲</sup>  | یه | یح | کا               | ک  | که |
| یه           | یح | کا <sup>۳</sup>  | کب | که | کج <sup>۴</sup>  | کط | لب |
| و            | ح  | یا <sup>۴</sup>  | یب | یه | یح <sup>۵</sup>  | یط | کب |
| یب           | یه | یح <sup>۶</sup>  | یط | کب | که <sup>۸</sup>  | کز | کط |
| ب            | و  | ح <sup>۱۱</sup>  | ط  | یب | یه <sup>۱۰</sup> | بو | یط |
| ط            | یب | یه <sup>۱۳</sup> | بز | یط | کب <sup>۱۱</sup> | کج | کز |
| بو           | یط | کب <sup>۱۵</sup> | کج | کز | کط <sup>۱۴</sup> | ل  | لج |
| و            | ط  | یب <sup>۱۷</sup> | یح | بو | بط <sup>۱۶</sup> | ک  | کج |
| یح           | بو | بز <sup>۱۹</sup> | ک  | کج | کو <sup>۱۸</sup> | کز | ل  |
| ج            | و  | ط <sup>۲۱</sup>  | ی  | یح | بو <sup>۲۰</sup> | بز | ک  |
| ی            | یح | بو <sup>۲۳</sup> | بز | ک  | کج <sup>۲۱</sup> | کد | کز |
| بز           | ک  | کج <sup>۲۵</sup> | کد | کز | ل <sup>۲۴</sup>  | لا | لد |
| ز            | ی  | یح <sup>۲۷</sup> | بد | بز | ک <sup>۲۶</sup>  | کا | کد |
| بد           | بز | ک <sup>۲۹</sup>  | کا | کد | کز <sup>۲۸</sup> | کح | لا |
| د            | ز  | ی <sup>۳۱</sup>  | یا | بد | بز <sup>۳۰</sup> | یح | کا |
| یا           | بد | بز <sup>۳۳</sup> | یح | کا | کد <sup>۳۲</sup> | که | کح |

## فصل

در اصطحاب غیر معهود چنانکه گردانیده شود مثلث مساوی بانغمه ز که بنصر بم است و هم چنین بواقی اوتار هر یک با بنصر اعلی بر متمکن سهوات دارد استخراج ادواز از آن و نظر باینکه شناسات بر اما کن نغمات بوده است از برای او مکنت سرعت در انتقال بخلاف غیر متمکن و هم چنین چنانکه گردانیده شود مطلق هر وتری مساوی با وسطی زلز یا وسطی فرس و باید بیان شود کیفیت استخراج دوری از ادوار بر اصطحاب وسطی فرس مثلا در دور راست بگردد مطلق هر وتری مساوی با وسطی فرس از مافوق پس باید حبس کرد مطلق بم را پس از آن سبابه بم را که د است و زااید مثلث را که ط است و سبابه مثلث را که یا است و مجنب مثنی که یز است و مطلق زیر که کب است و مجنب زیر که کد است و زااید الحاد که ل است و بر همین قیاس است بواقی و چنانکه گردانیده شود مطلق هر وتری مساوی با زلز اعلی باز فرض شود در دور راست باید حبس کرد مطلق بم را پس از آن سبابه بم را که د است و وسطی زلز بم را که و است با مطلق مثلث که ح است عوض از زلز و مجنب مثلث که ی است و مطلق مثنی که یه است و مجنب مثنی که یز است و وسطی فرس مثنی که یط است و مجنب زیر که کد است پس از معلومیت این مطلب و اقتدار ممکن است که اصلا اصطحاب وتر نشود بلکه ملاحظه طبقات نغمات شود چنانکه در طبقه واحده باشد حکم آن نغمات حکم وتر واحد خواهد بود و چنانکه در طبقات مختلفه باشد باید ملاحظه نسب در مابین نغمات بشود

پاورقی جدول صفحه قبل

- |              |             |              |              |              |
|--------------|-------------|--------------|--------------|--------------|
| ۱ - ظ - ه    | ۲ - ظ - یط  | ۳ - ظ - یب   | ۴ - ظ - کز   | ۵ - ظ -      |
| ۶ - ظ - ر    | ۷ - ظ - ط   | ۸ - ظ - کج   | ۹ - ظ - یو   | ۱۰ - ظ - بیج |
| ۱۱ - ظ - و   | ۱۲ - ظ - ک  | ۱۳ - ظ - بیج | ۱۴ - ظ - کز  | ۱۵ - ظ -     |
| ۱۶ - ظ - یز  | ۱۷ - ظ - ی  | ۱۸ - ظ - کد  | ۱۹ - ظ - یط  | ۲۰ - ظ -     |
| ۲۱ - ظ - ز   | ۲۲ - ظ - کا | ۲۳ - ظ - ید  | ۲۴ - ظ - کج  | ۲۵ - ظ -     |
| ۲۶ - ظ - بیج | ۲۷ - ظ - یا | ۲۸ - ظ - که  | ۲۹ - ظ - بیج |              |
| ۳۰ - ظ - به  | ۳۱ - ظ - ح  | ۳۲ - ظ - کب  | ۳۳ - ظ - به  |              |

و اینکه نغمات بکدام موضع منتقل شده پس نقل کند بحسب مواضع نغمات  
 باید مثالی زده شود که آن مثال اصطحاب مجهولی باشد بدون نظام باید  
 بوده باشد مطلق مثلث که ح است مساوی بنصر بم که ز است و مطلق مثنی  
 که یه است مساوی زلز مثلث که یج است و مطلق زیر که کب است مساوی  
 فرس مثنی است که یط است و مطلق حاد که کط است مساوی سیابه زیر که  
 که است مثلا در استخراج دور راست باید حبس بشود مطلق بم پس از آن  
 سیابه بم که د و زلز بم که و است و زاید مثلث که ط است و وسطی فرس  
 مثلث که یب است و زاید مثنی که یو است و سیابه مثنی که یح است و مجنب  
 زیر که کد است پس از این عود می کند دور. بقیه دارد



پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی

رتال جامع علوم انسانی